

INSTRUÇÕES DE SEGURANÇA

- Quando utilizar aparelhos elétricos, as precauções básicas de segurança devem ser sempre seguidas.
- Verifique se a tensão indicada na placa de classificação corresponde à da rede local antes de ligar o aparelho à tomada elétrica.
- Este aparelho pode ser utilizado por crianças a partir dos 8 anos de idade e por pessoas com limitações físicas, sensoriais ou mentais ou com falta de conhecimento, desde que tenham sido supervisionadas/instruídas e compreendam os perigos associados.
- O aparelho não deve servir de brinquedo para crianças.
- As crianças não devem efectuar a limpeza ou a manutenção a realizar pelo utilizador, exceto se tiverem idade superior a 8 anos e forem supervisionadas.
- Este aparelho não é um brinquedo.
- Em caso de queda ou danos do aparelho ou de avaria no cabo de alimentação, na ficha ou em qualquer peça do aparelho, pare imediatamente de utilizar o produto para evitar potenciais ferimentos.
- Este aparelho não contém peças que possam ser reparadas pelo utilizador; apenas um eletricista qualificado deve efectuar reparações. As reparações incorrectas podem colocar o utilizador em risco de ferimentos.
- Mantenha o aparelho e o respetivo cabo de alimentação fora do alcance das crianças.
- Mantenha o aparelho fora do alcance das crianças quando estiver ligado ou a arrefecer.
- Mantenha o aparelho e o respetivo cabo de alimentação afastados de fontes de calor ou arestas afiadas que possam causar danos.
- Mantenha o cabo de alimentação afastado de quaisquer peças do aparelho que possam aquecer durante a utilização.
- Mantenha o aparelho afastado de outros aparelhos que irradiam calor.
- Não permita que o cabo de alimentação fique pendurado em bancadas, toque em superfícies quentes ou fique torcido.
- Não mergulhe os componentes elétricos deste aparelho dentro de água ou de qualquer outro líquido.
- Não utilize o aparelho com as mãos molhadas ou se alguma ligação estiver molhada.
- Não deixe o aparelho sem vigilância enquanto estiver ligado à tomada elétrica.
- Não desligue o aparelho da tomada elétrica puxando pelo cabo. Desligue e retire a ficha à mão.
- Não puxe nem transporte o aparelho segurando-o pelo cabo de alimentação.
- Não utilize o aparelho para outro fim que não o previsto.
- Não utilize outros acessórios que não os fornecidos.
- Não utilize este aparelho no exterior.

Não guarde o aparelho sob luz solar direta ou em condições de humidade elevada.

- Não tente mudar o aparelho de local enquanto estiver em funcionamento.
- Se carregar ou ficar accidentalmente submerso em água, desligue o aparelho imediatamente da tomada. Não toque na água.
- Desligue sempre a ficha do aparelho após a utilização e deixe-o arrefecer completamente antes de qualquer limpeza, manutenção a realizar pelo utilizador ou armazenamento.
- Utilize sempre o aparelho numa superfície estável e resistente ao calor, a uma altura confortável para o utilizador.
- Este aparelho não deve ser utilizado com um temporizador externo nem um sistema de controlo remoto separado.
- Não se recomenda a utilização de um cabo de extensão com o aparelho.
- Este aparelho destina-se apenas a uso doméstico. Não deve ser utilizado para fins comerciais.

CUIDADO: superfície quente – não toque nas secções quentes nem nos componentes de aquecimento do aparelho.

AVISO: água a ferver e vapor podem causar ferimentos graves; tenha muito cuidado ao utilizar este aparelho.

O que fazer e o que não fazer

O QUE FAZER: Desligue o aparelho e retire a ficha da tomada elétrica antes de substituir ou instalar o filtro.

O QUE NÃO FAZER: Utilize o aparelho se esta tiver caído, se existirem sinais visíveis de danos ou se apresentar fugas.

Retire a chaleira se o nível da água for inferior à marca de enchimento mínimo.

Sensor de ferver a seco

A chaleira está equipada com um sensor de ferver a seco. Se a chaleira for acidentalmente ligada enquanto estiver vazia, o sensor de ferver a seco é activado, o que faz com que a alimentação se desligue. A chaleira manteém-se inativa e o interruptor de potência não funciona durante alguns minutos até a chaleira arrefecer. Não teme utilizar a chaleira durante este período; depois de arrefecer, a mesma retorna ao seu funcionamento normal.

Cuidados e manutenção

Lime a chaleira e a base de alimentação com um pano macio e húmedo e, em seguida, deixe secar bem. Nunca utilize detergentes ou esfregões de limpeza agressivos ou abrasivos para limpar a chaleira, pois tal pode causar danos.

Remover o calcário

O calcário pode desenvolver-se ao longo do tempo e pode afetar o desempenho e a vida útil da chaleira. É recomendada a descalcificação regular da chaleira, pelo menos, uma vez a cada três meses, especialmente se a chaleira for utilizada num regime onde a água para ferver. A descalcificação frequente irá melhorar o desempenho e a vida útil da chaleira.

PASSO 1: Encha a chaleira até à marca de enchimento máx. com água fria.

PASSO 2: Adicione um agente de descalcificação comercial à chaleira, segundo as instruções do fabricante. Não é recomendado a utilização de vinagre para descalcificar a chaleira.

PASSO 3: Deixe a chaleira fervir, desligue-a e deixe de molho durante, pelo menos, 20 minutos ou durante o período de tempo especificado no produto de descalcificação.

PASSO 4: evazie a chaleira e deixe novamente até à marca de enchimento máx. com água fria. Lave a chaleira e água a ferver e água na chaleira e deite-a para de molho de novo.

PASSO 5: Deixe a chaleira desligada de ferver ou se for detetado um depósito branco no interior da chaleira, tem de ser descalcificada, acrescente um agente de descalcificação comercial à chaleira, segundo as instruções do fabricante. Não é recomendada a utilização de vinagre para descalcificar a chaleira.

PASSO 6: Deixe a chaleira desligada de ferver ou se for detetado um depósito branco no interior da chaleira, tem de ser descalcificada, acrescente um agente de descalcificação comercial à chaleira, segundo as instruções do fabricante. Não é recomendada a utilização de vinagre para descalcificar a chaleira.

PASSO 7: Encha a chaleira até à marca de enchimento máx. com água fria.

PASSO 8: Desligue a chaleira e deixe de molho durante, pelo menos, 20 minutos ou durante o período de tempo especificado no produto de descalcificação.

PASSO 9: evazie a chaleira e deixe novamente até à marca de enchimento máx. com água fria. Lave a chaleira e água a ferver e água na chaleira e deite-a para de molho de novo.

PASSO 10: Deixe a chaleira desligada de ferver ou se for detetado um depósito branco no interior da chaleira, tem de ser descalcificada, acrescente um agente de descalcificação comercial à chaleira, segundo as instruções do fabricante. Não é recomendada a utilização de vinagre para descalcificar a chaleira.

PASSO 11: Encha a chaleira até à marca de enchimento máx. com água fria.

PASSO 12: Desligue a chaleira e deixe de molho durante, pelo menos, 20 minutos ou durante o período de tempo especificado no produto de descalcificação.

PASSO 13: evazie a chaleira e deixe novamente até à marca de enchimento máx. com água fria. Lave a chaleira e água a ferver e água na chaleira e deite-a para de molho de novo.

PASSO 14: Deixe a chaleira desligada de ferver ou se for detetado um depósito branco no interior da chaleira, tem de ser descalcificada, acrescente um agente de descalcificação comercial à chaleira, segundo as instruções do fabricante. Não é recomendada a utilização de vinagre para descalcificar a chaleira.

PASSO 15: Encha a chaleira até à marca de enchimento máx. com água fria.

PASSO 16: Desligue a chaleira e deixe de molho durante, pelo menos, 20 minutos ou durante o período de tempo especificado no produto de descalcificação.

PASSO 17: evazie a chaleira e deixe novamente até à marca de enchimento máx. com água fria. Lave a chaleira e água a ferver e água na chaleira e deite-a para de molho de novo.

PASSO 18: Deixe a chaleira desligada de ferver ou se for detetado um depósito branco no interior da chaleira, tem de ser descalcificada, acrescente um agente de descalcificação comercial à chaleira, segundo as instruções do fabricante. Não é recomendada a utilização de vinagre para descalcificar a chaleira.

PASSO 19: Encha a chaleira até à marca de enchimento máx. com água fria.

PASSO 20: Desligue a chaleira e deixe de molho durante, pelo menos, 20 minutos ou durante o período de tempo especificado no produto de descalcificação.

PASSO 21: evazie a chaleira e deixe novamente até à marca de enchimento máx. com água fria. Lave a chaleira e água a ferver e água na chaleira e deite-a para de molho de novo.

PASSO 22: Deixe a chaleira desligada de ferver ou se for detetado um depósito branco no interior da chaleira, tem de ser descalcificada, acrescente um agente de descalcificação comercial à chaleira, segundo as instruções do fabricante. Não é recomendada a utilização de vinagre para descalcificar a chaleira.

PASSO 23: Encha a chaleira até à marca de enchimento máx. com água fria.

PASSO 24: Desligue a chaleira e deixe de molho durante, pelo menos, 20 minutos ou durante o período de tempo especificado no produto de descalcificação.

PASSO 25: evazie a chaleira e deixe novamente até à marca de enchimento máx. com água fria. Lave a chaleira e água a ferver e água na chaleira e deite-a para de molho de novo.

PASSO 26: Deixe a chaleira desligada de ferver ou se for detetado um depósito branco no interior da chaleira, tem de ser descalcificada, acrescente um agente de descalcificação comercial à chaleira, segundo as instruções do fabricante. Não é recomendada a utilização de vinagre para descalcificar a chaleira.

PASSO 27: Encha a chaleira até à marca de enchimento máx. com água fria.

PASSO 28: Desligue a chaleira e deixe de molho durante, pelo menos, 20 minutos ou durante o período de tempo especificado no produto de descalcificação.

PASSO 29: evazie a chaleira e deixe novamente até à marca de enchimento máx. com água fria. Lave a chaleira e água a ferver e água na chaleira e deite-a para de molho de novo.

PASSO 30: Deixe a chaleira desligada de ferver ou se for detetado um depósito branco no interior da chaleira, tem de ser descalcificada, acrescente um agente de descalcificação comercial à chaleira, segundo as instruções do fabricante. Não é recomendada a utilização de vinagre para descalcificar a chaleira.

PASSO 31: Encha a chaleira até à marca de enchimento máx. com água fria.

PASSO 32: Desligue a chaleira e deixe de molho durante, pelo menos, 20 minutos ou durante o período de tempo especificado no produto de descalcificação.

PASSO 33: evazie a chaleira e deixe novamente até à marca de enchimento máx. com água fria. Lave a chaleira e água a ferver e água na chaleira e deite-a para de molho de novo.

PASSO 34: Deixe a chaleira desligada de ferver ou se for detetado um depósito branco no interior da chaleira, tem de ser descalcificada, acrescente um agente de descalcificação comercial à chaleira, segundo as instruções do fabricante. Não é recomendada a utilização de vinagre para descalcificar a chaleira.

PASSO 35: Encha a chaleira até à marca de enchimento máx. com água fria.

PASSO 36: Desligue a chaleira e deixe de molho durante, pelo menos, 20 minutos ou durante o período de tempo especificado no produto de descalcificação.

PASSO 37: evazie a chaleira e deixe novamente até à marca de enchimento máx. com água fria. Lave a chaleira e água a ferver e água na chaleira e deite-a para de molho de novo.

PASSO 38: Deixe a chaleira desligada de ferver ou se for detetado um depósito branco no interior da chaleira, tem de ser descalcificada, acrescente um agente de descalcificação comercial à chaleira, segundo as instruções do fabricante. Não é recomendada a utilização de vinagre para descalcificar a chaleira.

PASSO 39: Encha a chaleira até à marca de enchimento máx. com água fria.

PASSO 40: Desligue a chaleira e deixe de molho durante, pelo menos, 20 minutos ou durante o período de tempo especificado no produto de descalcificação.

PASSO 41: evazie a chaleira e deixe novamente até à marca de enchimento máx. com água fria. Lave a chaleira e água a ferver e água na chaleira e deite-a para de molho de novo.

PASSO 42: Deixe a chaleira desligada de ferver ou se for detetado um depósito branco no interior da chaleira, tem de ser descalcificada, acrescente um agente de descalcificação comercial à chaleira, segundo as instruções do fabricante. Não é recomendada a utilização de vinagre para descalcificar a chaleira.

PASSO 43: Encha a chaleira até à marca de enchimento máx. com água fria.

PASSO 44: Desligue a chaleira e deixe de molho durante, pelo menos, 20 minutos ou durante o período de tempo especificado no produto de descalcificação.

PASSO 45: evazie a chaleira e deixe novamente até à marca de enchimento máx. com água fria. Lave a chaleira e água a ferver e água na chaleira e deite-a para de molho de novo.

PASSO 46: Deixe a chaleira desligada de ferver ou se for detetado um depósito branco no interior da chaleira, tem de ser descalcificada, acrescente um agente de descalcificação comercial à chaleira, segundo as instruções do fabricante. Não é recomendada a utilização de vinagre para descalcificar a chaleira.

PASSO 47: Encha a chaleira até à marca de enchimento máx. com água fria.

PASSO 48: Desligue a chaleira e deixe de molho durante, pelo menos, 20 minutos ou durante o período de tempo especificado no produto de descalcificação.

PASSO 49: evazie a chaleira e deixe novamente até à marca de enchimento máx. com água fria. Lave a chaleira e água a ferver e água na chaleira e deite-a para de molho de novo.

PASSO 50: Deixe a chaleira desligada de ferver ou se for detetado um depósito branco no interior da chaleira, tem de ser descalcificada, acrescente um agente de descalcificação comercial à chaleira, segundo as instruções do fabricante. Não é recomendada a utilização de vinagre para descalcificar a chaleira.

PASSO 51: Encha a chaleira até à marca de enchimento máx. com água fria.

PASSO 52: Desligue a chaleira e deixe de molho durante, pelo menos, 20 minutos ou durante o período de tempo especificado no produto de descalcificação.

PASSO 53: evazie a chaleira e deixe novamente até à marca de enchimento máx. com água fria. Lave a chaleira e água a ferver e água na chaleira e deite-a para de molho de novo.

PASSO 54: Deixe a chaleira desligada de ferver ou se for detetado um depósito branco no interior da chaleira, tem de ser descalcificada, acrescente um agente de descalcificação comercial à chaleira, segundo as instruções do fabricante. Não é recomendada a utilização de vinagre para descalcificar a chaleira.

PASSO 55: Encha a chaleira até à marca de enchimento máx. com água fria.

PASSO 56: Desligue a chaleira e deixe de molho durante, pelo menos, 20 minutos ou durante o período de tempo especificado no produto de descalcificação.

PASSO 57: evazie a chaleira e deixe novamente até à marca de enchimento máx. com água fria. Lave a chaleira e água a ferver e água na chaleira e deite-a para de molho de novo.

PASSO 58: Deixe a chaleira desligada de ferver ou se for detetado um depósito branco no interior da chaleira, tem de ser descalcificada, acrescente um agente de descalcificação comercial à chaleira, segundo as instruções do fabricante. Não é recomendada a utilização de vinagre para descalcificar a chaleira.

PASSO 59: Encha a chaleira até à marca de enchimento máx. com água fria.

PASSO 60: Desligue a chaleira e deixe de molho durante, pelo menos, 20 minutos ou durante o período de tempo especificado no produto de descalcificação.

PASSO 61: evazie a chaleira e deixe novamente até à marca de enchimento máx. com água fria. Lave a chaleira e água a ferver e água na chaleira e deite-a para de molho de novo.

PASSO 62: Deixe a chaleira desligada de ferver ou se for detetado um depósito branco no interior da chaleira, tem de ser descalcificada, acrescente um agente de descalcificação comercial à chaleira, segundo as instruções do fabricante. Não é recomendada a utilização de vinagre para descalcificar a chaleira.

PASSO 63: Encha a chaleira até à marca de enchimento máx. com água fria.



LET OP: Laat de waterkoker goed afkoelen voordat u deze aanraakt of het deksel opent.

Opbergen

Controleer of de waterkoker koud, schoon en droog is voordat u deze op een koel, droge plaats opbergt.

Wikkel het snoer nooit strak om de waterkoker; wikkel het er losjes omheen om schade te voorkomen.

Specificaties

Productcode: EK5822

Invoer: 220–240 V ~ 50/60 Hz

Uitvoer: 1850–2200 W

DE | Bitte bewahren Sie die Anleitung zur späteren Verwendung auf.

SICHERHEITSHINWEISE

- Bei der Verwendung elektrischer Geräte sind stets die grundlegenden Sicherheitsvorkehrungen zu beachten.
- Überprüfen Sie, ob die auf dem Typenschild angegebene Spannung mit der des lokalen Netzwerks übereinstimmt, bevor Sie das Gerät an das Stromnetz anschließen.
- Dieses Gerät kann von Kindern ab 8 Jahren und Personen mit eingeschränkten physischen, sensorischen oder geistigen Fähigkeiten und Wissen verwendet werden, solange sie unter Aufsicht sind oder eine Anleitung erhalten haben und die Gefahrenquellen im vollen Umfang verstehen.
- Kinder dürfen nicht mit dem Gerät spielen.
- Kinder dürfen Reinigungs- oder Wartungsarbeiten nur durchführen, wenn sie mindestens 8 Jahre alt sind und beaufsichtigt werden.
- Dieses Gerät ist kein Spielzeug.
- Wenn das Netzkabel, der Stecker oder ein Teil des Geräts defekt sind oder dieses fallen gelassen oder beschädigt wurde, stellen Sie die Benutzung des Produkts umgehend ein, um potentielle Verletzungen zu vermeiden.
- Dieses Gerät enthält keine Teile, die vom Benutzer gewartet werden können. Reparaturen dürfen nur von einem ausgebildeten Elektriker durchgeführt werden. Durch unsachgemäße Reparaturen kann der Benutzer Risiken ausgesetzt werden.
- Bewahren Sie das Gerät und sein Netzkabel außerhalb der Reichweite von Kindern auf.
- Das Gerät muss sich, wenn es eingeschaltet ist oder abkühlt, außerhalb der Reichweite von Kindern befinden.
- Halten Sie das Gerät und sein Netzkabel von Hitze oder scharfen Kanten fern, die Schäden verursachen könnten.
- Halten Sie das Netzkabel von Teilen des Geräts fern, die während des Betriebs heiß werden könnten.
- Halten Sie das Gerät von anderen Geräten fern, die Wärme aussstrahlen.
- Lassen Sie das Netzkabel nicht über Arbeitsflächen hängen oder mit heißen Oberflächen in Kontakt kommen und verdrehen Sie es nicht.
- Tauchen Sie die elektrischen Komponenten des Geräts nicht in Wasser oder andere Flüssigkeiten.

- Betreiben Sie das Gerät nicht mit nassen Händen oder wenn die Anschlüsse nass sind.
- Lassen Sie das Gerät nicht unbeaufsichtigt, während es an das Stromnetz angeschlossen ist.
- Ziehen Sie den Netzstecker des Geräts nicht aus der Steckdose, indem Sie am Kabel ziehen. Schalten Sie es aus und ziehen Sie den Stecker von Hand ab.
- Ziehen oder tragen Sie das Gerät nicht am Netzkabel.
- Verwenden Sie das Gerät nur für den vorgesehenen Zweck.
- Verwenden Sie ausschließlich das mitgelieferte Zubehör.
- Verwenden Sie dieses Gerät nicht im Freien.
- Lagern Sie das Gerät nicht in direktem Sonnenlicht oder bei hoher Luftfeuchtigkeit.
- Bewegen Sie das Gerät nicht, während es verwendet wird.
- Wenn das Gerät herunterfällt oder versehentlich in Wasser getaucht wird, ziehen Sie sofort den Netzstecker aus der Steckdose. Greifen Sie nicht in das Wasser.
- Trennen Sie das Gerät nach der Verwendung immer vom Stromnetz und vergewissern Sie sich vor jeder Reinigung oder Wartung sowie vor dem Aufbewahren, dass es vollständig abgekühlt ist.
- Verwenden Sie das Gerät immer auf einer stabilen, hitzebeständigen Oberfläche, die sich für den Benutzer in einer angenehmen Höhe befindet.
- Dieses Gerät darf nicht mit einem externen Timer oder einem separaten Fernbedienungssystem betrieben werden.
- Es wird nicht empfohlen, das Gerät zusammen mit einem Verlängerungskabel zu verwenden.
- Dieses Gerät ist nur für den Hausgebrauch vorgesehen. Es darf nicht für kommerzielle Zwecke verwendet werden.



ACHTUNG: Heiße Oberfläche: Berühren Sie keine heißen Bereiche und Bauteile des Geräts.



WARNUNG: Kochendes Wasser und Dampf können zu schweren Verletzungen führen. Gehen Sie bei der Verwendung des Geräts äußerst vorsichtig vor.

Wichtig beim Umgang

Was SIE SOLLTEN:

Schalten Sie den Wasserhahn aus und trennen Sie ihn von der Stromversorgung, bevor Sie den Filter austauschen oder anbringen.

Was SIE VERMEIDEN SOLLTEN:

Verwenden Sie den Wasserhahn nicht, wenn er heruntergefallen ist, sichtbare Schäden aufweist oder unidicht ist. Verwenden Sie den Wasserhahn nicht, wenn der Wasserstand unter der Markierung für die Mindesthöhe liegt.

Trockengeschutz

Der Wasserhahn ist mit einem Trockengeschutz ausgestattet. Wenn der Wasserhahn versehentlich eingeschaltet wird, wenn er leer ist, wird die Abschaltung automatisch und das Gerät automatisch ausschaltet. Der Wasserhahn wird dann innertakt und der Ein-Ausschalter funktioniert einige Minuten lang nicht, bis der Wasserhahn abgekühlt ist. Versuchen Sie nicht, den Wasserhahn in dieser Zeit zu verwenden. Wenn er abgekühlt ist, funktioniert er wieder normal.

Pflege und Wartung

Wischen Sie den Wasserhahn und den Heizsockel mit einem weichen, feuchten Tuch ab und lassen Sie ihn anschließend gründlich trocknen.
Verwenden Sie niemals aggressive oder scheuernde Reinigungsmittel oder Topfkreizer zur Reinigung des Wasserhahns, da dies zu Schäden führen kann.

Cura e manutenzione

Pulire il dispositivo e la base di alimentazione con un panno morbido e leggermente inumidito, quindi lasciare che le superfici si seccino completamente.
Non utilizzare detergenti abrasivi o aggressivi oppure spugne abrasive per pulire il bollitore, onde evitare di danneggiarlo.

Rimozione del catturatore

Nel tempo in cui si pulisce il dispositivo e per proteggere le prestazioni di durata del bollitore. Si consiglia di effettuare regolarmente la pulizia automatica almeno ogni tre mesi, soprattutto se il bollitore viene utilizzato con acqua dura. Una pulizia frequente migliora le prestazioni e la durata del bollitore.

PASSAGGIO 1: riempire il bollitore con acqua fredda fino al limite massimo indicato.

PASSAGGIO 2: versare all'interno del bollitore un agente decalcificante in commercio attenedosi alle istruzioni del produttore. Attendere 10 minuti per la pulizia automatica del bollitore.

PASSAGGIO 3: portare l'acqua a ebollizione e tenere il dispositivo aperto per la pulizia automatica del bollitore per almeno 20 minuti o per il tempo specificato sulla confezione.

PASSAGGIO 4: svuotare il bollitore e riempirlo con acqua pulita fino al livello massimo. Portare nuovamente a ebollizione l'acqua e gettarla non appena l'apparecchio si è raffreddato. A questo punto, il bollitore dovrà essere decalcificato.



NOTA: se l'apparecchio si spegne prima della bollettatura o si nota un deposito di calore bianco all'interno dell'apparecchio, è necessario pulirlo con un agente decalcificante in commercio attenedosi alle istruzioni del produttore. Si consiglia di utilizzare acetato per la pulizia automatica del bollitore.

Istruzioni per l'uso

Prima del primo utilizzo

Prima di utilizzare il bollitore per la prima volta, pulirlo con un panno morbido e leggermente inumidito, quindi lasciare che si asciughi completamente.

Verificare che il filtro anticalcare sia inserito.



NOTA: la prima volta che si utilizza il bollitore, si potrebbe percepire un lieve odore. Questo fenomeno è normale e scompare in breve tempo. Mantenere una ventilazione adeguata intorno al bollitore.



AVVERTENZA: il bollitore non può essere lavato in lavastoviglie.

Eliminazione dell'odore di apparecchio nuovo

Riempire il bollitore fino al livello massimo e portare l'acqua a ebollizione seguendo le istruzioni della sezione "Utilizzo del bollitore". Se nell'acqua bollita permane un leggero odore o aroma, gettarla e riempire nuovamente bollitore fino a tre quarti. Una volta portato a ebollizione l'acqua, aggiungere due cucchiai di bicarbonato di sodio e lasciarlo agire per tutta la notte. Eliminare l'acqua, quindi riempire l'apparecchio e portare l'acqua a ebollizione un altro paio di volte per rimuovere eventuali residui.

Utilizzo del bollitore

PASSAGGIO 1: rimuovere il bollitore dalla base di alimentazione.

PASSAGGIO 2: aprire il coperchio e pulire il bollitore accendendo per far fuocare regolando il livello minimo e non superiore a quello massimo.

PASSAGGIO 3: chiudere il bollitore all'alimentazione elettrica e accenderlo, quindi ruttare l'interruttore di alimentazione in posizione "on" finché non si sente in posizione lo spia si illumina per indicare che l'apparecchio è acceso. Non toccare la superficie del bollitore durante l'uso.

PASSAGGIO 4: quando l'acqua ha raggiunto la fase di ebollizione, l'interruttore di alimentazione torna automaticamente in posizione "off".



NOTA: il processo di bollettura può essere interrotto in qualsiasi momento riportando l'interruttore di alimentazione in posizione "off".



ATTENZIONE: lasciare raffreddare completamente il bollitore prima di toccarlo o di aprire il coperchio.

Conservazione

Controllare che il bollitore sia freddo, pulito e asciutto prima di riporlo in un luogo fresco e privo di umidità. Avvolgere il cavo intorno al bollitore senza stringerlo eccessivamente onde evitare danni.

Specifiche

Code produc:
EK5822

Ingresso: 220–240 V ~ 50/60 Hz

Uscita: 1850–2200 W

PL | Prosimy o zachowanie niniejszej instrukcji na przyszłość.

INSTRUKCJE DOTYCZĄCE BEZPIECZEŃSTWA

- Podczas używania urządzeń elektrycznych zawsze należy stosować podstawowe środki ostrożności.
- Przed podłączeniem urządzenia do zasilania sieciowego należy sprawdzić, czy napięcie podane na tabliczce znamionowej jest zgodne z napięciem w sieci lokalnej.

Sensore di rilevamento bollitura a secco

L'apparecchio è dotato di un sensore di bollitura a secco. Se l'apparecchio viene acceso accidentalmente in assenza di acqua, il sensore avverte e spegne il bollitore. Il bollitore rimarrà inattivo e l'interruttore di alimentazione non funzionerà per diversi minuti fino a quando l'apparecchio non si sarà raffreddato. Non utilizzare il bollitore in questo lasso di tempo. Una volta raffreddato verrà ripristinato il normale funzionamento.

ATTENZIONE:

superficie calda! Non toccare le superfici calde o i componenti dell'apparecchio che generano calore.



AVVERTENZA: acqua bollente e vapore possono causare lesioni gravi. Prestare la massima attenzione durante l'utilizzo dell'apparecchio.

Cosa fare e cosa non fare

Spegnerlo e scollegarlo dall'alimentazione elettrica prima di sostituire o montare il filtro.

COSA NON FAR:

Non utilizzare il bollitore in seguito a un violento o in presenza di segni visibili di danneggiamento o perdite. Non utilizzare il bollitore se l'acqua è al di sotto del livello minimo.

INSTRUKCJE DOTYCZĄCE BEZPIECZEŃSTWA

- Podczas używania urządzeń elektrycznych zawsze należy stosować podstawowe środki ostrożności.
- Przed podłączeniem urządzenia do zasilania sieciowego należy sprawdzić, czy napięcie podane na tabliczce znamionowej jest zgodne z napięciem w sieci lokalnej.

Entfernen von Kalkablagerungen

Entfernen Sie Kalkablagerungen, indem Sie die Leistung und Lebensdauer des Wasserkochers verbessern. Es empfiehlt sich, den Wasserkocher regelmäßig, mindestens alle drei Monate, zu entkalken, insbesondere wenn er in einem Bereich mit hartem Wasser verwendet wird. Häufiges Entkalken verbessert die Leistung und Lebensdauer des Wasserkochers.

SCHRITT 1: Füllen Sie den Wasserkocher mit maximaler Füllhöhe mit Wasser.

SCHRITT 2: Legen Sie die Anweisungen zur maximalen Füllhöhe des Wasserkochers ab.

SCHRITT 3: Bringen Sie das Wasser zum Kochen, schalten Sie den Wasserkocher ab und lassen Sie ihn mindestens 20 Minuten oder die auf dem Entkalkungsprodukt angegebene Zeit einwirken.

SCHRITT 4: Lassen Sie den Wasserkocher wieder an und füllen Sie ihn mit sauberem Wasser. Kochen Sie das Wasser und schütten Sie es nach dem Abkühlen weg. Der Wasserkocher ist jetzt entkalkt.

HINWEIS: Wenn sich der Wasserkocher vor dem Kochen abkühlt oder wenn sich auf der Oberfläche des Wasserkochers weiße Ablagerungen gebildet haben, muss er entkalkt werden. Geben Sie die Anweisungen des Herstellers eines handelsüblichen Entkalkers in das Wasser.

HINWEIS: Wenn sich der Wasserkocher vor dem Kochen abkühlt oder wenn sich auf der Oberfläche des Wasserkochers weiße Ablagerungen gebildet haben, muss er entkalkt werden. Geben Sie die Anweisungen des Herstellers eines handelsüblichen Entkalkers in das Wasser.

HINWEIS: Wenn sich der Wasserkocher vor dem Kochen abkühlt oder wenn sich auf der Oberfläche des Wasserkochers weiße Ablagerungen gebildet haben, muss er entkalkt werden. Geben Sie die Anweisungen des Herstellers eines handelsüblichen Entkalkers in das Wasser.

HINWEIS: Wenn sich der Wasserkocher vor dem Kochen abkühlt oder wenn sich auf der Oberfläche des Wasserkochers weiße Ablagerungen gebildet haben, muss er entkalkt werden. Geben Sie die Anweisungen des Herstellers eines handelsüblichen Entkalkers in das Wasser.

HINWEIS: Wenn sich der Wasserkocher vor dem Kochen abkühlt oder wenn sich auf der Oberfläche des Wasserkochers weiße Ablagerungen gebildet haben, muss er entkalkt werden. Geben Sie die Anweisungen des Herstellers eines handelsüblichen Entkalkers in das Wasser.

HINWEIS: Wenn sich der Wasserkocher vor dem Kochen abkühlt oder wenn sich auf der Oberfläche des Wasserkochers weiße Ablagerungen gebildet haben, muss er entkalkt werden. Geben Sie die Anweisungen des Herstellers eines handelsüblichen Entkalkers in das Wasser.

HINWEIS: Wenn sich der Wasserkocher vor dem Kochen abkühlt oder wenn sich auf der Oberfläche des Wasserkochers weiße Ablagerungen gebildet haben, muss er entkalkt werden. Geben Sie die Anweisungen des Herstellers eines handelsüblichen Entkalkers in das Wasser.

HINWEIS: Wenn sich der Wasserkocher vor dem Kochen abkühlt oder wenn sich auf der Oberfläche des Wasserkochers weiße Ablagerungen gebildet haben, muss er entkalkt werden. Geben Sie die Anweisungen des Herstellers eines handelsüblichen Entkalkers in das Wasser.

HINWEIS: Wenn sich der Wasserkocher vor dem Kochen abkühlt oder wenn sich auf der Oberfläche des Wasserkochers weiße Ablagerungen gebildet haben, muss er entkalkt werden. Geben Sie die Anweisungen des Herstellers eines handelsüblichen Entkalkers in das Wasser.

HINWEIS: Wenn sich der Wasserkocher vor dem Kochen abkühlt oder wenn sich auf der Oberfläche des Wasserkochers weiße Ablagerungen gebildet haben, muss er entkalkt werden. Geben Sie die Anweisungen des Herstellers eines handelsüblichen Entkalkers in das Wasser.

HINWEIS: Wenn sich der Wasserkocher vor dem Kochen abkühlt oder wenn sich auf der Oberfläche des Wasserkochers weiße Ablagerungen gebildet haben, muss er entkalkt werden. Geben Sie die Anweisungen des Herstellers eines handelsüblichen Entkalkers in das Wasser.

HINWEIS: Wenn sich der Wasserkocher vor dem Kochen abkühlt oder wenn sich auf der Oberfläche des Wasserkochers weiße Ablagerungen gebildet haben, muss er entkalkt werden. Geben Sie die Anweisungen des Herstellers eines handelsüblichen Entkalkers in das Wasser.

HINWEIS: Wenn sich der Wasserkocher vor dem Kochen abkühlt oder wenn sich auf der Oberfläche des Wasserkochers weiße Ablagerungen gebildet haben, muss er entkalkt werden. Geben Sie die Anweisungen des Herstellers eines handelsüblichen Entkalkers in das Wasser.

HINWEIS: Wenn sich der Wasserkocher vor dem Kochen abkühlt oder wenn sich auf der Oberfläche des Wasserkochers weiße Ablagerungen gebildet haben, muss er entkalkt werden. Geben Sie die Anweisungen des Herstellers eines handelsüblichen Entkalkers in das Wasser.

HINWEIS:</